



Funded by:

Immigration, Refugees  
and Citizenship Canada

Financé par :

Immigration, Réfugiés  
et Citoyenneté Canada



## Dịch vụ Định cư Sở Giáo dục Burnaby (Tiếng Việt)

Đón tới một quốc gia mới có thể là một thời gian thú vị. Đồng thời cũng là một điều căng thẳng và bận rộn cho mọi gia đình. “Chương trình Nhân viên Giúp đỡ Định cư trong Trường học” được thành lập để hỗ trợ các gia đình thường trú định cư lâu dài ở Canada và giúp đỡ những nhu cầu tức thời như:

- . Tiếp xúc với những gia đình mới định cư
- . Thông tin và tư vấn về định cư
- . Hướng dẫn về các dịch vụ trong trường và ngoài cộng đồng
- . Giới thiệu và kết nối với các dịch vụ ngoài cộng đồng và của chính phủ
- . Chương trình cố vấn
- . Chương trình Vòng đàm thoại và giúp đỡ bạn bè trang lứa
- . Hội thảo về định cư
- . Chương trình dành cho thanh thiếu niên
- . Hội thảo cho phụ huynh

Nhân viên Giúp đỡ Định cư có thể nói những ngôn ngữ sau đây:

. Tiếng Anh	. Tiếng Quảng Đông	. Tiếng Swahili	. Tiếng Đại hàn
. Tiếng Pháp	. Tiếng Quan Thoại	. Tiếng Lingala	. Tiếng Tây ban nha
. Tiếng Ả Rập	. Tiếng Farsi/Dari	. Tiếng Kinanda	. Tiếng Tigrinya
. Tiếng Armenian	. Tiếng Kurdish	. Tiếng Liên xô	. Tiếng Việt

Hãy đến thăm trường học gần nơi cư trú của quý vị hoặc gọi điện thoại cho

Trung tâm chào mừng số **604-296-6936**

Chương trình Nhân viên Giúp đỡ Định cư trong Trường học được tài trợ của Cơ quan Định cư, Tị nạn, và Quốc tịch Canada cùng với sự hỗ trợ của Hội đồng Giáo dục Burnaby.